Księga Psalmów

Psalm 87

**87:1**

G3588  
T-DPM  
Τοῖς  
Tois  
–

G5207  
N-DPM  
υἱοῖς  
hyiois  
–

G2879  
N-PRI  
Κορε  
Kore  
–

G5568  
N-NSM  
ψαλμὸς  
psalmos  
–

G3592  
N-GSF  
ᾠδῆς.  
odes.  
–

G3588  
T-NPM  
Οἱ  
Hoi  
–

G2311  
V-PAI-3S  
θεμέλιοι  
themelioi  
–

G846  
D-GSM  
αὐτοῦ  
autu  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G3588  
T-DPN  
τοῖς  
tois  
–

G3735  
N-DPN  
ὄρεσιν  
oresin  
–

G3588  
T-DPN  
τοῖς  
tois  
–

G40  
A-DPN  
ἁγίοις·  
hagiois;  
–

**87:2**

G25  
V-PAI-3S  
ἀγαπᾷ  
agapa  
–

–  
N-NSM  
יהוה  
JHWH  
–

G3588  
T-APF  
τὰς  
tas  
–

G4439  
N-APF  
πύλας  
pylas  
–

G4622  
N-PRI  
Σιων  
Sion  
–

G5228  
PREP  
ὑπὲρ  
hyper  
–

G3956  
A-APN  
πάντα  
panta  
–

G3588  
T-APN  
τὰ  
ta  
–

G4638  
N-APN  
σκηνώματα  
skenomata  
–

G2384  
N-PRI  
Ιακωβ.  
Iakob.  
–

**87:3**

G1392  
V-RMPNP  
δεδοξασμένα  
dedoksazmena  
–

G2980  
V-API-3S  
ἐλαλήθη  
elalethe  
–

G4012  
PREP  
περὶ  
peri  
–

G4771  
P-GS  
σοῦ,  
su,  
–

G3588  
T-NSF  
ἡ  
he  
–

G4172  
N-NSF  
πόλις  
polis  
–

G3588  
T-GSM  
τοῦ  
tu  
–

G2316  
N-GSM  
θεοῦ.  
theu.  
–

–  
N-NSN  
διάψαλμα.  
diapsalma.  
–

**87:4**

G3403  
V-FPI-1S  
μνησθήσομαι  
mnesthesomai  
–

G4460  
N-PRI  
Ρααβ  
Raab  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G897  
N-GSF  
Βαβυλῶνος  
Babylonos  
–

G3588  
T-DPM  
τοῖς  
tois  
–

G1097  
V-PAI-3P  
γινώσκουσίν  
ginoskusin  
–

G1473  
P-AS  
με·  
me;  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G2400  
INJ  
ἰδοὺ  
idu  
–

G246  
A-NPM  
ἀλλόφυλοι  
allofyloi  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G5184  
N-PRI  
Τύρος  
Tyros  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G2992  
N-NSM  
λαὸς  
laos  
–

G128  
N-GPM  
Αἰθιόπων,  
Aithiopon,  
–

G3778  
D-NPM  
οὗτοι  
hutoi  
–

G1096  
V-API-3P  
ἐγενήθησαν  
egenethesan  
–

G1563  
ADV  
ἐκεῖ.  
ekei.  
–

**87:5**

G3384  
N-NSF  
Μήτηρ  
Meter  
–

G4622  
N-PRI  
Σιων,  
Sion,  
–

G2046  
V-FAI-3S  
ἐρεῖ  
erei  
–

G444  
N-NSM  
ἄνθρωπος,  
anthropos,  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G444  
N-NSM  
ἄνθρωπος  
anthropos  
–

G1096  
V-API-3S  
ἐγενήθη  
egenethe  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G846  
D-DSF  
αὐτῇ,  
aute,  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G846  
D-NSM  
αὐτὸς  
autos  
–

G2311  
V-AAI-3S  
ἐθεμελίωσεν  
ethemeliosen  
–

G846  
D-ASF  
αὐτὴν  
auten  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G5310  
A-NSM  
ὕψιστος.  
hypsistos.  
–

**87:6**

–  
N-NSM  
יהוה  
JHWH  
–

G1334  
V-FMI-3S  
διηγήσεται  
diegesetai  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G1124  
N-DSF  
γραφῇ  
grafe  
–

G2992  
N-GPM  
λαῶν  
laon  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G758  
N-GPM  
ἀρχόντων  
archonton  
–

G3778  
D-GPM  
τούτων  
tuton  
–

G3588  
T-GPM  
τῶν  
ton  
–

G1096  
V-RMPGP  
γεγενημένων  
gegenemenon  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G846  
D-DSF  
αὐτῇ.  
aute.  
–

–  
N-NSN  
διάψαλμα.  
diapsalma.  
–

**87:7**

G3739  
CONJ  
ὡς  
hos  
–

G2165  
V-PMPGP  
εὐφραινομένων  
eufrainomenon  
–

G3956  
A-GPM  
πάντων  
panton  
–

G3588  
T-NSF  
ἡ  
he  
–

G2733  
N-NSF  
κατοικία  
katoikia  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G4771  
P-DS  
σοί.  
soi.  
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza   
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski  
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).   
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).